



Nr. 4839/01.10.2025

No. 4839/01.10.2025

ANUNȚ DE PARTICIPARE / PARTICIPATION NOTICE

Clubul Sportiv Municipal Constanța		Constanța Municipal Sports Club		
str. Alexandru S. Pușkin nr. 13		Alexandru S. Pușkin str. no. 13		
ANUNȚ DE PARTICIPARE		PARTICIPATION NOTICE		
PROCEDURĂ PROPRIE		PROPRIETARY PROCEDURE		
Servicii hoteliere (cazare și masă) secția Handbal seniori		Hotel Services (Accommodation and Meals) Senior Handball Section		
1. AUTORITATEA CONTRACTANTĂ		1. CONTRACTING AUTHORITY		
Clubul Sportiv Municipal Constanța, cu sediul în Mun. Constanța, str. Alexandru S. Pușkin nr. 13, județ Constanța, e-mail: achizitii@csmconstanta.ro, site: https://www.csmconstanta.ro		Clubul Sportiv Municipal Constanța, headquartered in Constanța Municipality, Alexandru S. Pușkin str. no. 13, Constanța County, e-mail: achizitii@csmconstanta.ro, website: https://www.csmconstanta.ro .		
2. PROCEDURA DE ATRIBUIRE		2. AWARDING PROCEDURE		
Procedură proprie, desfășurată prin achiziție publică inițiată prin intermediul site-ului propriu, conform Normelor Procedurale Interne pentru servicii sociale și alte servicii specifice (Anexa nr. 2 la Legea nr. 98/2016).		Proprietary procedure, conducted through public procurement initiated via its own website, according to the Internal Procedural Norms for social and other specific services (Annex no. 2 to Law no. 98/2016).		
3. SERVICII SOLICITATE		3. REQUESTED SERVICES		
Nr.	Denumire Servicii (RO)	Cod CPV	Perioada	Scopul achiziției
No.	Service Description (EN)	CPV Code	Period	Purpose of Procurement



1	Servicii hoteliere (cazare și masă)	55000000-0	17.10.2025 - 19.10.2025	În vederea participării la EHF European CUP/ HC DUKLA Praha – CSM Constanta
1	Hotel Services (Accommodation and Meals)	55000000-0	17.10.2025 - 19.10.2025	For participation in the EHF European CUP/ HC DUKLA Praha – CSM Constanta

4. LOCUL DE PRESTARE A SERVICIILOR	4. SERVICE LOCATION
Spațiul de cazare situat în Most / Cehia (Czech Republic). Nr. de persoane: 22. Cerințe minime: Clasificare la cel puțin 3 stele și să dispună de restaurant propriu.	The accommodation facility located in Most / Czech Republic (Cehia). No. of persons: 22. Minimum requirements: Classification of at least 3 stars and must have its own restaurant.

5. OBLIGAȚIILE PRINCIPALE ALE PRESTATORULUI	5. MAIN OBLIGATIONS OF THE SUPPLIER
Prestatorul va asigura servicii de cazare și servicii de servire a mesei, conform următoarelor prețuri unitare maxime stabilite de Autoritatea Contractantă:	The Supplier shall provide accommodation and meal services, according to the following maximum unit prices established by the Contracting Authority:
I. CAZARE (Cazare și mic dejun inclus)	I. ACCOMMODATION (Accommodation and breakfast included)

1 euro = 5,1 lei - curs bancar aproximativ

Nr. persoane	Tip camere	Preț unitar maxim (lei/cameră/noapte, cu TVA și alte taxe)	Nr. Nopti	Preț unitar maxim (euro/cameră/noapte, cu TVA)
No. of persons	Room Type	Maximum Unit Price (RON/room/night, VAT and all incl.)	No. of Nights	Maximum Unit Price (euro/room/night, VAT and all taxes incl.)
16	Cameră dublă twin cu mic dejun inclus	400	2	78,43 EURO/zi/cameră
16	Twin Double Room with breakfast included	400	2	78,43 EURO/day/room



6	Camere single cu mic dejun inclus	320	2	62,75 EURO/zi/cameră
6	Single Rooms with breakfast included	320	2	62,75 EURO/day/room

II. MASĂ (Prânz + Cină)

II. MEALS (Lunch + Dinner)

Nr. persoane	Componentă	Preț unitar maxim (lei/zi/persoană, cu TVA)	Număr zile	Preț unitar maxim (lei/zi/persoană, cu TVA)
No. of persons	Composition	Maximum Unit Price (RON/day/person, VAT incl.)	Number of Days	Maximum Unit Price (euro/day/person, VAT incl.)
22	Prânz + Cină	357	2	70 EURO/zi/persoană
22	Lunch + Dinner	357	2	70 EURO/day/person

Intrare/Ieșire: Se intră cu Cină (17.10.2025), se iese cu Cină (19.10.2025).	Check-in/Check-out: Check-in with Dinner (17.10.2025), Check-out with Dinner (19.10.2025).
5.2. Cerințe Minime Obligatorii Cazare (RO/EN): Camerele trebuie să îndeplinească toate condițiile de confort standard, inclusiv sală de ședință echipată (videoproiector, white board).	5.2. Minimum Mandatory Accommodation Requirements (RO/EN): Rooms must meet all standard comfort conditions, including an equipped meeting room (video projector, whiteboard).

6. VALOARE ESTIMATĂ / ESTIMATED VALUE

Categoria	Calcul (Lei, cu TVA)	Total (Lei, cu TVA)
Category	Calculation (RON, VAT incl.)	Total (RON,VAT incl.)



Categoria	Calcul (Lei, cu TVA)	Total (Lei, cu TVA)
I. CAZARE	$(8 \times 400 \times 2) + (6 \times 320 \times 2)$	10.240,00
I. ACCOMMODATION	$(8 \times 400 \times 2) + (6 \times 320 \times 2)$	10,240.00
II. MASĂ	$22 \times 357 \times 2$	15.708,00
II. MEALS	$22 \times 357 \times 2$	15.708.00
TOTAL VALOARE ESTIMATĂ		25.948,00
TOTAL ESTIMATED VALUE		25.948.00 lei

Total estimated value in EURO – 5.087,84 :

- I. Accomodation: 2.007,84 euro**
II. Meals: 3.080,00 euro

Moneda Ofertei: Oferta Financiară trebuie să fie prezentată în EURO și/sau LEI . Tarifele ofertate vor include toate taxele și/sau comisioanele.	Offer Currency: The Financial Offer must be submitted in EURO and/or RON . The offered rates shall include all taxes and/or commissions
7. CERINȚE MINIME DE CALIFICARE	7. MINIMUM QUALIFICATION REQUIREMENTS
Se vor prezenta, în copie, următoarele documente:	The following documents shall be submitted in copy:

Nr.	Cerință (RO)	Requirement (EN)
a)	Certificat Constatator sau Certificat de înregistrare fiscală din țara rezidentă.	Certificate of Registration/Fiscal Registration from the country of residence.



Nr.	Cerință (RO)	Requirement (EN)
b)	Certificatul de clasificare sau documentul echivalent eliberat de autoritatea competentă din Cehia, din care să rezulte clasificarea de cel puțin 3 stele (pentru cazare și alimentație publică).	Classification certificate or equivalent document issued by the competent authority in the Czech Republic, confirming at least a 3-star classification (for accommodation and public food services).
c)	(Dacă este Agenție de Turism): Licență de turism valabilă la data limită de depunere a ofertelor.	(If a Travel Agency): Valid Tourism License on the deadline date for submission.

8. CRITERIUL DE ATRIBUIRE / AWARD CRITERIA

Criteriu (RO)	Criterion (EN)	Punctaj Maxim
Cel mai bun raport calitate-preț	Best value for money	100 pct.

Algoritm de Calcul (Formula de Punctaj)

Factor de Evaluare (RO/EN)	Punctaj	Algoritm de calcul
1. Prețul ofertei (Price)	60 pct.	$P_n = (\text{Preț min} / \text{Preț } n) \times 60$
2. Calitatea serviciilor (Clasificarea spațiului de cazare) / Quality of services (Accommodation unit classification)	40 pct.	5 Stele: 40 pct.; 4 Stele: 30 pct.; 3 Stele: 0 pct.

Regula de Departajare: În cazul egalității de punctaj, va fi aleasă oferta al cărei hotel propus se află la cea mai mică distanță față de locul activității sportive.	Tie-Breaker Rule: In the event of a tie in the total score, the offer whose proposed hotel is located at the shortest distance from the sports activity location will be selected.
---	--



9. ADRESA LA CARE SE DEPUN OFERTELE	9. ADDRESS FOR OFFER SUBMISSION
Ofertele se vor transmite la adresa de e-mail: achizitii@csmconstanta.ro	Offers must be submitted to the email address: achizitii@csmconstanta.ro

10. DATA ȘI ORA LIMITĂ / DEADLINE

06.10.2025, ora 12:30

11. INFORMAȚII SUPLIMENTARE	11. ADDITIONAL INFORMATION
Dacă furnizorul este înregistrat în România, factura se va transmite în RO-e Factura, se decontează valoarea serviciilor efectiv prestate și plata se face în maxim 30 de zile de la emiterea facturii. Rezervarea se confirmă cu operatorul desemnat câștigător, după evaluarea ofertelor și comunicarea ofertei câștigătoare. Pentru confirmare, este posibilă o plată în avans (depozit), având la dispoziție următoarele opțiuni care vor fi agreate cu operatorul: • 70% depozit din valoarea totală, cu plata efectuată cu 3 zile înainte de sosire. Restul de 30% se achită direct cu cardul de credit (CC) la recepție, la plecare. • Alternativ, se poate trimite o factură de avans pentru plata integrală a întregii sume, după confirmarea rezervării.	If the supplier is registered in Romania, the invoice will be sent via RO-e Factura, the value of the services actually rendered will be settled, and payment will be made within a maximum of 30 days from the invoice issuance. The reservation will be confirmed with the designated winning operator after the offers have been evaluated and the winning bid has been communicated. For confirmation, an advance payment (deposit) is possible, with the following options to be agreed upon with the operator: • A 70% deposit of the total amount, payable 3 days before arrival. The remaining 30% is paid directly via credit card (CC) at the reception upon departure. • Alternatively, a deposit invoice can be issued for payment in advance of the whole amount after confirmation of reservation.